

Մանգրամի Էֆեմար

Մ Ի Ի Ն Ա Տ Ի Ի

ՈՐՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳՐՅՅԷ ՎԷ ՄԻՎԱՏՏԸ ՍԱՅԻՐԷ

ԻՔԻՆՃԻ ՍԷՆԷ

1868 ՓԵՏՐՎԱՐ 10 ՃԻԻՄԱ ԻՐԹԷՍԻ

ՆԻԻՄԵՐՈ 593

Մեղսւմիս Էֆեմար հասկաւոր 300
հաւիտ քիւնիւ, սենիքի զգաւթի, բոլոր փորձող տախի
լինան օլորագ, 200 քւ" օլորագ, արքա արքա 400 քւ" օլորագ,
վեհիւնիս տախի 30 ար փորձող տախիւնագ արք:

Երեւոթիս Էֆեմար հասկաւոր 300
հաւիտ քիւնիւ, սենիքի զգաւթի, բոլոր փորձող տախի
լինան օլորագ, 200 քւ" օլորագ, արքա արքա 400 քւ" օլորագ,
վեհիւնիս տախի 30 ար փորձող տախիւնագ արք:

Մեղսւմիս Էֆեմար հասկաւոր 300
հաւիտ քիւնիւ, սենիքի զգաւթի, բոլոր փորձող տախի
լինան օլորագ, 200 քւ" օլորագ, արքա արքա 400 քւ" օլորագ,
վեհիւնիս տախի 30 ար փորձող տախիւնագ արք:

ԳԱԼԱԹԱ ԲԻԱՉԱՍԸ

ԷՍԱՆԱԸ ՈՒՄՈՒՄԻՅՅԷ

Փետրվար 9 ճիւմա .

Աւելոր 55-13
Գարանոր 55-13

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ԹԵԼԷԿՐԱՖԻՅԷ

(Աժան Հաւաքաւորներ)

Փետրվար 21 փետրվար .

Բարա օլորուսունտան պաղըարընըն
Ֆիրար իթմիլ օլորուգլարը թեվաթուրըն
սեյլենմէքտէ տիր .

Բորթուգալտա եկնիտէն պաղը ույ.
դուսուգլուգլար զուհուրա կէլմիլ իւե.
տէ, շիւտի ասայիլի հալ իաւն իթմիլ
տիր .

Փարիս 21 փետրվար .

Բրվիւ Ֆինանսեր նամ զաղթանքի
լարընա կէօրէ, 625 միլիոնուգ պիր
խաթիգրագ, Մըսըր պորձունուն իւհ.
վիլնէ էսաս թուրթուրագ տըր .

Պուրթէ 21 փետրվար .

Թենսիգաթը ասքերիլէ հագընտա
թէրթիլ օլորուն լայիհա, Գամարաեա
թագաթմ օլորունուչ վէ ազալարը թարա.
Ֆրնտան թահսին գըրնըպ, պու թէա.
պիրն իթթիսաղը էլգէմիլէթտէն օլ.
տուղը պէեան գըրնըմը տըր .

ՄԱՆՍՈՒՍ ԹԵԼԷԿՐԱՖ

Մանչէսթեր 21 փետրվար .

Փետրվարըն օնունտան պէրու բաժնուգ
11/2 բէնա իւսթէ գոյու, 17-17 սա.
եար պասմալը պէղ 12 շէլն վէ 9 բէ.
նա տըր .

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՏՈՒՆԻԼԵՅԷ

Կիրիտէն ալընան խապերէրէ նէ.
զարէն, արաթրանկա փետրվար 4 տէ Մէ.

լիտուն վէ սայիր պիր գալ մահէլէրտէ
պուլունան զօրգալարը տաղթմագ իւգ.
րէ, ասաքիրն ճահանէ մահալը մէզպու.
րէ իւգէրինէ ելըրիւեիւպ, զօրպալար ի.
լէ իւլ սաաթ զաւտար միւտարեպէտէն
սունա, թարաթէյն մէվթա վէ մէճրուհ
վուգու պուլմուչ, վէ զօրպալար րուէ.
սասընտան Կօհօնիս տախի վուրուլմուչ ի.
սէտէ, միւտարեպէտէն պիր նէթիճէ հա.
սըլ օյմամըլ տըր կէօրիւնիւր .

Պու սէնէ հէր թարաթտա օլորուգու.
կիպի Կիրիտ ճէպիրէսինտէ տախի զաեթ
շիւտէթթիւրըլ-օլորուգուսան, վէ տաղ.
լարը գար էօրթմիւլ օյմաղին, խալլիճէ
քէսան սուգտան թէլէթ օլմուչար տըր .

Սուսամը պիր սէֆինէ պու կիւնիւր.
տէ Աւրիւր գըրըլարընտա գարաեա օ.
թուրմուչ, վէ պու իսէ զօրպալար իլին
պիր իգալալ տաեւըլը տըր . չիւնքի տէ.
րուինտէ համուլէսի պուլունան բիրինճ
վէ Գասուլեաեթ պիր տաղըպատա պօշա.
տըպ կէօթիւրմիւլըլ տիր, լաքին թէ.
սատուլթմուչ չու գաղա . . .

Գանտիտտուն վարիտ օլան պիր թահ.
րիրաթա կէօրէ, իսամտէն պաղը քի.
միւնէլէր թէվըթ օլմուչար տըր .

Գուրիլէնին գալլինճէ, Կիրիտ ճէ.
զիւրէսինէ իսթիգլալիլէթ վէրիլէթ թէ.
վաթուրարը եալուն օլուպ, Գաղաթ էմ.
նիլէթէ շտան սուրէթտէ պիր մահէլ.
տէն իլիթտիլինէ կէօրէ, պու տէֆա
ճէզիւրէմի մէզքիւրէտէ վաղ օլունան ի.
տարէճէ եէնի գանունու Պապըլ-ալի, մէ.
մալթիլ ճահանէնին սայրը եեալաթը հաղ.
գընտա տախի իճրա իթմէք նիլէթիլնա
լմիլ .

— Լէվանթտա օգունտուղունան նէ.
զարէն, Մալիլէ խաղինէսի ճանիպինտէն
էվթօթա պանթըրլէրի մարիթէթիլէ պր
միւնիս իքի եիւգ պին լիւրըլ պիր իս.

Թիգրաղին գարարը վէրիլմիլ տիր . Մէզ.
քիւր իսթիգրաղն հէր պիր մէսարիֆա.
թը իլէ, Ֆայիլի սէնէտէ 0/0 171/2 դա.
պալիլ օլմուգա, վէ սեյլենտիլինէ կէօ.
րէ, Էտիրնէ վէ Բումէլինին սայիր էեա.
լաթը էօշիւրլէրի պու իսթիգրաղա պաղ.
լանըլ տըր քի, տէօրթմ սէնէ զարֆընտա
էտէնէճէք տիր .

— Թարաթը հագըթիլի փատիշահի.
տէն, Սաարաղալ հագըթիլիլի մախու.
մի Ալի պէլ հագըթիլիլնէ գօնաղըն եան.
մասը միւնասէպէթի իլէ 1500 լիւրա իհ.
սան օլունտուղու, քէզալիք վալիւտ
Սուլթան հագըթիլիլի թարաթընտան
տախի, միւլարիլէլ հագըթիլիլի հարէ.
մինէ խալլիճէ շալար վէ էշեայի սայիր
իրաւինէ հիմմէթ պուլունտուգլարը ի.
շիտիլմիլ տիր .

Փ Ր Կ Ի Չ

Փրիլիլ մէսէլէսի կիթտիքճէ էհէմմիլ.
կէթ քէսպ իթմէքտէ օլորուգտան պաշ.
գա, սայիր մէսէլէլէր, վէ տահա սա.
հիհի կէնի էֆքեար ու նիլէթիլէր տախի
տօղըլմագտա տըր .

Մէզքիւր մէսէլէ հագընտա նիլէ.
եաղաճագ շէյլէրիլմիլ վար իքէն, եէնի.
տէն կէնիլէլ զուհուրա կէլէն հալըր գա.
լէմիլմիլ օնտան էվլէլ ճէլպ իթմէքտէ
տիրլէր .

Չարշէսպիլ կիւնի սաաթ եէտիրտա.
տէլէրինտէ, բաթրիթիլանտէ ֆէլգ էլ տտէ
սուրէթտէ օլորագ թէճէմիլ իթմիլ օ.
լան մէճլիւտէ, պաղը իգթիգալը միւքեա.
լէմտէն տօլաեթ կիթմէմիլէ տայիր պիր
տալթիլ թէլ քէրէսի ալարագ, իլիմիլ կիւ.
ճիւմիլգիւ պըրագըլ կիթտիլիլմիլտէ, ի.
շիթտիլիլմիլ լաղըրտըլար, վէ կէօրիւ.
կիւմիլգ մուսմէլէլէր պայիսի էսէթ ու
թէաճիւպիլմիլ օլմուչ օլմաղին, վէ

պիղ Է հալինին փարսսը ստեղծելու, եւ տի այ ճան ու թէն իւր պիշարեկեանէ խրտմէթ իթմիշ օլտուղունուգ իշին պու պելալերէ ուղրամագտա օլտուղունուգ տա, Է հալինին իշիտիպ իշիտի մուհաքէ մէ իյլէմէսի էլպէմիյեթ վէ հուգու գունտան պուլունմաղին, մուխթասարէն պեհանընա միւսարաաթ իտերիզ:

Քէյֆիեթի հալին լաեղգըլա անլա շըլմասը իշին, էվվէլա շունդու տախի պե. եան իտերիզ քի, պիղ շիմալիէ գատար Փրկիչ մէսէլէսի հագգընտա պաշլըճա Սերվիշէն Էֆենտի իւր միւքեալէմէ իթ. մէքտէ իտիք, հաթթա սօն իսթիֆամը. գը կէշէն ճիւմա իրթէսի թագտիմ իթ. մէմիզ իւզերինէ, ճիւմա իրթէսի կիւնիւ Էֆենտիյի միւմայիլէյ, պիղ կիճէ վէ սապահաբըն արաթտըլը պուլաւմաղը. ղընտան, Պիւլիւք-Էնի խանա ինմիշ, վէ Մագսուտեան Յարութիւն Էֆենտի օ. տասընտան ատամ շըգարարագ թէքրա. լէն արաթտըլը, վէ ագըպէթքեար ի. շիթէրէք կիթմիշ իտիք:

Օրատա իսթիֆամըլըն գապուլինի պի. ղէ պեհան իյլէտիքտէն սօնրա, բազար իրթէսի կիւնի Մասիստէ տէրճ իտիլէն Պաշտօնական Ծանուցումու օգունուշ, վէ պիր հաթթա միւտտէթիւտէ լազըմ կէլէն էթ վէ էթմէյին պէտէլինի քէնտի. սի էտա իթմէք իւզըն, իրսալինէ հիմէ. թինի պազը գաթլարա թէքլիթ իթմիշ ի. սէտէ, պազը Էօզլուրէր պեհանիյլէ գա. պուլ օլունմատըլըն կէօրաիւկիւմիւզտէ, պիշարեկեանըն խաթըլը իշին օնու տախի տէր իւհտէ իթմիշ իտիք, վէ Ֆերտասը կիւնիւ Բարունակ պէյ իլէ վէքիլ Հայր սուրբուն Փրկիչէ կիտերէք թալիմաթը մուճիպինճէ հարէքէթ իտէճէքլէրինի պե. եան իյլէմիշ իտի, վէ պիղ տախի մուճի. պինճէ տօգթօր Գալուստեանա խապէր կէօնտէրմիշ իտիք:

Բազար կիւնիւ պիր իշ զըմնրնտա Գունգաբուտա պուլունարագ, միւմայի. լէյ Էֆենտիլէրին Փրկիչէ կիթմիշ օլ. տուգլարըլը իշիթտիկիմիզտէ, վագթիլն կիճ, եանի սաաթըն տօգուղը րատտէլէրին. տէ օլմասընա պագմաեարագ, հէման պիր արապա թուլսուղունուգ կիպի Փրկիչէ կիթմէքլիսի էմրի պասիթէթտէն ատա իթ. միշ վէ կիթմիշ տիր:

Պիղ կիթտիկիմիզտէ, Էօլ վէրիլէճէք պիշարեկեանըն թէֆթիշի հէման պիթ. մէք իւզըն իտի, վէ պիղ իսէ պիր սէլամ վիթտիքտէն սօնրա, ետտի այ գահմէթլէ. րինի չէքմիշ օլտուղունուգ պիշարեկեան տայիլէլէրինի պիր սօն տէֆա տահա կէօգտէն կէշիւմէք նիյէթիյլէ կէզմէյէ պաշլամըլը տիր:

Պու հէնկեամա թէֆթիշի նուֆուս մատտէսի թէքմիլ օլմաղին, տօգթօր Գա. լուստեանէ, տէվրի էշեայէ պաշլանըլմա. օր թէքլիթ օլունտուգտա, միւմայիլէյ

տախի պիղտէն Էօլէ պիր թալիմաթ ալ. մամըլ օլտուղունուգ պիտիրմիշ տիր:

Պունուն իւզերինէ պիղէ պիր խապէր կէլմիշ, վէ կիտիպ շու ճէվապը վէրտի. կիմիզտէ, քէնտիլէր տախի մէմնուն օլ. մուշար, վէ Ֆերտասը կիւնիւ իճապը իճրասընա պագըլմագ իւզըն պրազըպ կիթմիշէր տիր: շէյլէ քի, Փրկիչ պիղէ սրբազան Պատրիարք հայր հազընթէրի մէքթուպ վէ միւհրիլլէ թէսլիմ իտիլ. միշ օլտուղունտան, պիղիմ տախի տօգ. թօր Գալուստեանա, էշեայի մէվճուտէ. յի թէսլիմ իթմէսինէ տայիր րէյիմիզի թէպիլի իթմէք իշին, Էնի սրբազան Պատրիարք հայր հազընթէրի թարաֆըն. տան րէսմէն, վէ քիմէ թէսլիմ օլունա. ճաղը տէրունինտէ զիքր օլունմուշ օլ. տուղու հալտէ, պիր նամէ կէլմէսինին նիզամընտան վէ Էհէմիլլէթտէն օլտու. ղունուգ պիտիրմիշ տիր:

Պուտա պէյլէ կէշտիքտէն սօնրա, միւմայիլէյ Էֆենտիլէր, օլ կիւնի իճրաաթլարը լայիհասընը քէնտիլէրի իմ. գալամըլար, վէ տօգթօր Գալուստեան տախի, գաթան իշէ գարըլմամըլ օլտու. ղունուգ, վէ մէսուլիսթտէն արի պուլ. լունտուղունուգ պեհան իշին, «հանգի. սատես» տէյէրէք իմգլամըլ, վէ պիղէ իսէ թէքլիթ օլունտուղունտա, միւսա. ֆիլթէն օրատա պուլունտուղունուգու. պեհան իլէ, իմգլա վագընտան կէրի տուր. մուշուղ տուր:

Ֆերտասը կիւնիւ Սերվիշէն Էֆեն. տիլէ կէօրիւշտիւկիւմիւզտէ, ալտըլը մալիւմաթա նէգարէն, «տօգթօր Գա. լուստեան էշեայի տէվր իթմէք իսթմէմիշ տիր, պունտան միւրատ նէ տիր» տիլէ. րէք պազը սիթէմքեարանէ էլֆազտա պուլունտուղունտա, «հազըգաթի հալի պեհան իլէ, հէր հալտէ բաթրիք հազ. լէթլէրինտէն րէսմէն պիր քեաղըտ ալ. մատըլճա, տօգթօրա թալիմաթ կէօն. տէրմէյէճէկիմիզի պիտիրմիշ տիր, վէ տիշամա տօղու սրբազան հայր հազ. լիթլէրի թարաֆընտան Էօլէ պիր մէք. թուպ ալտըլըմըլտա, անինտէ տօգթօր Գալուստեանէ խիթապէն պիր թալիմաթ եազարագ միւշարիլէյ սրբազան հազ. լէթլէրինէ թագտիմ իթմիշ տիր:

Սրբազան հայր հազընթէրի մէվքիւր թալիմաթը Գալուստ պատուելիյէ վի. լէրէք օ ախշամ Փրկիչէ կէօնտէրմիշ ի. սէտէ, մէրգուճ կիճ վագըլթ կիտիպ, վէ տօգթօր Գալուստեան իսէ, լիւճլէ մաս. լահաթ օլ կիճէ Ֆամիլեսսըլա Պէյ-օղ. լունա խանէսինէ ինտիկինտէն, Էօլտա պիր պիրինի գարըլմամըլար իսէտէ, թա. պիթիլլէ հէր քէս քէնտի Էօլունա տէ. վամ իյլէմիշ տիր:

Օլ կիճէ պիղ միւմայիլէյ տօգթօր իլէ պուլունտուղունուգտա, քէյֆիեթ.

թի հալի պեհան իյլէտիկիմիզտէն, սա. պահաբըն Փրկիչէ տէօնէճէկինի պիտիր. միշ տիր:

Պիրտէ սալը սապահըսը մէրքէզ օտա. սրնա ինէրէք Գալուստ պատուելիյի օ. րատա կէօրէրէք, սէլամ քէլամտէն սօն. րա քիմի պէքլէմէքտէ օլտուղունուգ րաաթ կէլա սիւալ իթտիկիմիզտէ, վուգուլի հա. լի պիտիրմիշ, վէ պիղ տախի տօգթօ. լուն գաթէն Էօլա չըգմըլ օլտուղուն պե. եան իլէ, աճէլէթէն Էօլա չըգմասը էլ. գէմիեթինի պիտիրմիշ, կիթտիկինի կէօր. միւշ, վէ օլ կիւն էշեայի մէվճուտէնին թէսլիմիլէ պաշլանըլտըլը խապէրինի չարշէմպիհ կիւնիւ ալմըլը տիր:

Վէ բազար իրթէսի կիւնի սօգագ. լարտա կէօրիւլէն, վէ տիլլէրէ տասիթան պիշարեկեանըն տէհէթլու հալլէրինի, րէք մուլթասար, վէ րէք խաֆիֆ սու. րէթտէ, վէ տէյիլ պիր զարագ ու նիյէ. թի խէֆիյէյէ մէպին, իլա զագէթաճը. լըզ վագիթէմիզ իգթիզաղտընճա, հիշ տէ. յիլ իսէ վուգուլաթ նէվինտէն օլտագ Մանգու մէմիզտէ տէրճ իյլէմիշ տիր:

Պու գատարը պեհանտէն սօնրա, կէ. լէլիմ շիմոի սատէտէ, եանի չարշէմպիհ կիւնիւ լաթրիքխանէյէ կիթմէմիզ հի. քեայէսինէ:

Սերվիշէն Էֆենտի պիղի մալիֆի օ. տաեա ճէլպ իլէ, վէ թէաճիւպ իւզ. րէ, տօգթօր Գալուստեանըն Ֆամիլես. սընը ալարագ Փրկիչտէն աշաղը ինմէսի. նի պիտիրմիշ, վէ պունտան մագսէտ կիւեա տէվրի էշեաաւէն իթթինա իթմիշ տիր կիպի քէլիմաթ տա պուլունմուշտուր: Էֆենտիյի միւմայիլէյին Փրկիչի տահա գիեաաւէ նիզամընա գոյմագ արգուսիյէ չարշէմագտա իրէն, հէնուգ իքի կիւն. տէն պէրու օրատա նէ կէշմէքտէ օլտու. ղունտան պիխապէր օլտուղունուգ կէօր. տիւկիւմիւզտէ, քէմալի էսէֆ վէ թէ. աճիւպ իլէ. քէյֆիյէթի հալի պիտիր. միշ, վէ պիղիմ խաթիֆա իթմիշ իքէն տախի, քէնտիլէրտէն զիեաաւէ մալիւմա. թըմըլ պուլունտուղունուգ նէգաթէթլէ անլաթմըլը տիր:

Պունտան սօնրա Էֆենտիյի միւմայի. լէյ բազար իրթէսի վէ սալը կիւնի Փրկիչ հագգընտա պէյն էլ Էհալի տա. ղըտըլտըլը կէօրիւլէն իքի գըլթա Յայ. տարարու թիւլարըն լագըրտըսըն աշմըլ, վէ օնլարը նէշը իթտիլէրինի պիղ օլմամը. գա տայիր սույի զանն կէզտիկինի պիլ. տիլմիշ տիր:

Պիղ պուլ սույի զաննա ճէվապ օլա. րագ, Էհալինին քէհասը օլմատըլմը. ղը, վէ ասլա մէտիալիմիզ պուլունմա. տըլընը պիտիրմիշ տիր, վէ պատէ հու. մէճիս օտտսընա կիթտիկիմիզտէ, Էֆեն. տիյի միւմայիլէյ, մէվքիւր իքի խու. սուտա պիղտէն ալտըլը ճէվապարը ա.

զայի մեծիստ պիտի ընկնի, վե՛սեա՛, էօյէ մի՛ ա՛նձ վապընը ալմը ալը։

Մեզ քիւր մեծիստէ, Սերվիշէն է. ֆէնտի իւէ պէնիմիպտէ խայիճէ միւ. քեալէ մէ կէշիպ, վե՛ մեզ քիւր միւքեա. լէ մէնին պազը նոգթալարը տիգգաթա շաեան օլտուղունտան, պէեանընը հիշ տէնիլ իսէ թարիխլէր իշին էհէմմիսեթ. տէն առտ իտէրիպ։

Պիրինի. Պիշարէկեանէ եօլ վերիւ. մէք զըմնտա քէնտի թարաֆընտան վե. րիլէն թալիմաթա նէպարէն, էօյէ եէրի եոլրտու վե սահիպի օլմսեանլարա եօլ վերիլմէյէճէք իքէն, թէֆթիշ իտէն զաթլար օրատա պուլունտան մեմուրին. տէն մալիմաթ իսթէօթիքլէրինտէ, եան լըշ մալիմաթ վերտիքլէրինտէն, մեզ. քիւր ուլղունտուղուգ վուգու պուլունշ իմիշ, տիմէք տիր քի գապահաթ մե. մուրինտէ իմիշ։

Կերշն պիգ մեմուրինին ալօգաթը տէնիլիք, վե՛ օնլարըն պուլնա գարշըլըգ նէ ճէվապ վիրէճէքլէրինտէ պիլմէյիգ. լաքին, շունու սէօյլէրիք քի, պիգիմ իշիթտիկիմիգէ կէօրէ, գաթան մե. մուրինէ էօյէ պիր շէյ սիւալ օլունմա. երպ, եօլ վերիլէնլէրին քեաֆթէսի ճէլպ օլունարապ, ֆազաթ տիվանլէրին տա յիրէլէրինէ կիտէրէք, պիգգաթ քէնտի. լէրինտէն մալիմաթ ալմընը, վե՛ օնա կէօրէ եօլ վերիլմիշ տիր. պուլնաանտա գաթիմազար, պաշ մեմուր տօգթօր ֆա. լուստեան տիր, եանի ներքին տնօրէն տիր, հէրսինտէն էվլէլ վե՛ զիեառտ օնտան մալիմաթ ալմընը օլմալը տիր, օ իսէ, նասըլ քի սէօյլէտիք, մուամէլաթ լալիհասընա, «հանգիսատես» եանի տիւղճէ «սէյիրճի իտիմ» տէյի իմգա գօյմալ տուր. եօգ էկերշն քէնտիլէրէ եանլըշ մալիմաթ վիրէն պաշգա պիր մեմուր վար իսէ, անըն իսմի վերիլմէլի, վե՛ մուհաքէմէյէ չէքիլէրէք թազիր ի. տիլմէլի տիր. ֆազաթ, վե՛լէվ մեմու. լինտէն պիրիսի քէնտիլէրի ալաթմըշ օլաա տալի, օնա գաթան պիգ մե. սուլ տէյիլիք, չիւնքի պիգ իսթիֆա իթ. տիքտէն սօնրա քէնտիլէր օրաեա կիթ. միշէր տիր. օնլարա իթիմաա իտիպ իթ. մեմէք քէնտի պիլէճէքլէրի պիր մաառտ տիր. վե՛ պուլնաանտա գաթիմազար, էհալի քէնտիլէրի, տէյիլ եալմընը, սա. հիպսիպէրէ եօլ վերիլտիկի իշին, իլա պէօյլէ պիր հաֆթատա, վե՛ էօյլէ պիր ֆէնա հավատա, պիրտէն պիրէ. օլ գա. տար պիշարէկեանէ խարճըպըգ օլարապ եօլ վերիլտիկի իշին տալի աեղպլամագ. տա տիր։

Հայտէ պու խուսուտարը տալի պեր թարաֆ իտէլիմ, նէ՛ աճայիպ, վե՛ նէ՛ գառար էսէֆ իտէճէք շէյ տիր քի, բա. դար վե՛ բազար իրթէսի կիւնիւ, իսթան. պօլ իշինտէ սիւրիւ սիւրիւ պիշարէկեա.

նըն եաերլըպ վե՛ սուգտա տիթրէյէրէք էթմէք տիլէնտիքլէրի կէօրիւլէրէք, է. հալի ալթ իւսթ օլուր, նիշէ մաղապա. լար վե՛ տիւքքեանլար պիրէր էօլիւ է. վինէ տէօնէօր, հէր լիսան լանէթ օգու. մաեա պաշլար, հէր միլէթ աերպլար վե՛ մերհամէթ իտէր, վե՛ նիշէ չօճուգլարը նիշէ միլթէպէր զաթլար էվլէրինէ կէօ. թիւրիւր, վե՛ սայիր պիշարէկեանըն հէր պիրիսի պիր քէօշէյէ սըղընը, վե՛ բաթ. րիքիանէ գարուսուստա տիթրէյիպ տու. րան իիլթիեարլար վե՛ պուլաալարը ա. լեմ կէօրիւր վե՛ աճըրտա, գօս գօճա պիր մեծիս ազալարը անինտէ տուլմազ, ի. շիթմէգ, հիշ տէյիլ իսէ քէնտի թապիր. լէրինճէ եանլըշլըգ օլմուշ օլտուղունու ֆարգ ու ֆէհմ իթմէգ, վե՛ հիշ տէյիլ իսէ պաշգալարը գատար մերհամէթէ կէ. լէրէք, սերիան եինէ թօթլաթտըրըպ ֆըր. կիշէ կէօնտէրմէգ։

Տահա զիեառտ զարիպ եէրի վար տրը, հայտէ մեծիս ազալարը, պիլիւք գաթ. լար օլուպ, վե՛ պէյն էլ էհալի կէշմէք. տէ օլան իշէրտէն պիլապէր պուլուն. սունլար, մէկէրշն սրբազան պատրիարք հայր հազրէթլէրի, քէնտի բէնճէրէլէրի ալթընտա, սօղշէլէրի էլլէրինտէ սա. պահտան ախշամա գատար պէքլէյէն սիննտաշ, տինտաշ, գանտաշ վե՛ լիէն. տաշլարընը կէօրիւպ իշիտէրէք անինտէ քէնտիլէր իիլթար իլէ իճապը իճասը. նը թալէպ իթմէմիշ միտիր. տօղընտու պուլալարը բէք թէէսսիւֆէ շաեան հալ. լէր տիր։

Պիգ պու պապտէ տահա չօգ շէյլէր սէօյլէյէպլիլը իտիք. լաքին, շէպիքթէրիպլէթէն, կերշն պու գառարընը քեաֆի սաեարըգ. լաքին, Սերվիշէն էֆէնտիյէ աճիգանէ շունու տալի ունուլթմաեղգ պէյան իլլէմէյէ քի, հաեա քէնտիլէր եօլ վերիլէն պիշարէկեանըն հալլէրին. տէն, վե՛ պէյն էլ էհալի կէշմէքտէ օլան թէշէքքիլէրտէն պիլապէր պուլուն. մագտա տրը. վե՛ քէնտիլէր նէրէտէ, նէ էֆքեար վե՛ նէ տուլղուտա իսէլէր, է. հալի տալի օրատա, օ էֆքեարտա վե՛ օ տուլղուտա տէյիլ տիր. վե՛ պու կիտիշ իլէ ֆրիկիշ իտարէ օլունմազ. չիւնքի օ. րանըն իտարէսինէ մեմուր օլան գաթ, հէմ հէր սաաթ գարազուշ կիպի իշին իւգէրինտէ տէօնմէլի, հէմ հէր սաաթ հազըր բարա պուլունմալը, վե՛ հէմտէ պիր սաաթըն իշի տիկէր սաաթա պըրա. զըմմալը տրը, քէնտիլէր իսէ, հալեա տէօրթ կիւնտէն պէրու, միւրաալարը իւգրէ հոգաբարձութիւն իշին իւշ քիշի թայեին իտէմէտիքլէրինտէն, եալմընը Ալաթմն Մկրտիշ էֆէնտի մէրքէգ օտա. սընա կիտիպ կէլմէքտէ, քէնտիսի ֆրիկիշ տէն, վե՛ բաթիքիսանէ իքիսինտէն պի. իսպէր պուլունմագտա տըրլար. վե՛

պուտա թամ էսկի ուսուլ վե՛ էսկի կի. տիշ տիր. էմմա, պուլնտան սօնրա էյի օլաճագ իմիշ, ինշալա՛հ պիգտէ տուա իտէնլէրտէնիգ։

Պէշըն օնրա։

— Շու աթիաթի տիգգաթա վե՛ մէտհու սէնաեա շաեան մէքթուպ տիւն. քի կիւն էլիմիլէ կէշմիշ իսէտէ, եէրի. միգ միւսաառտ իթմէտիկինտէն, տէրճի պու կիւնէ գալմըն տրը։

Մեզ քիւր մէքթուպ օգուլտուգտան սօնրա միւլթալաա օլունտուգտա, շէֆ. գաթ ու մերհամէթ խուսուսուլտա ին. սանլար պէյնինտէ տէրքեար օլան հի. սապսըգ ֆարգըն, բէք բալլազ սուրէթ. աէ կէօրիւլէճէկինաէ չիւքհէ եօգ տուր. շէօյլէ քի, միլլէթին ֆազըր ֆուգարա. սընը պազըպ գաեըրմազ վազիֆէ վե՛ մե. մուրիյէթիլլէ բաթրիքիսանէյի հիւքմիւ թաշթընա ալմըն օլան պիր հէյնէթին ազալարը, ֆուգարանըն բարասընը քէն. տիյէ եէտիրմէյիպտէ էլինտէն գաբմազ ի. շին կիտիպ պիշարէկեանը քէնտի խանէ. սինտէն, եանի ֆրիկիշ գարուսուստան ճէպրի տիշարը գօվար, վե՛ տիկէրի իսէ, հիշ վազիֆէսինտէն վե՛ մեմուրիյէթիլլէ. տէն օլմատըղը հալտէ, եալմընը ինսանիյ. եէթ տուլղուսուլտան թահրիք օլունա. րազ, վե՛ վաճիպէյի զիմմէթիլլի թանը. եարազ, էօյլէ գօվուլմուշ վե՛ սօեուլմուշ օլան պիշարէկեանը խանէսինէ տալլէթ ի. տէր. նասըլ քի մէրպուլմաա պիշարէկեան. տան գանն իտէրիլ քի 40-50 նէֆէրի, հալեա բաթրիքիսանէ թարաֆընտան զա. գէթալար իլէ իլան իտիլէրէք եինէ կէրի չաղըլմատըղլարընտան, պիր թագըմ գէ. վաթըն էհի սէվապըն խանէլէրինտէ գայ. րըմագտա տրը։

Իշիթէ մեզ քիւր մէքթուպուլունտուլէթի։

... էֆէնտի։

1868 փետրվար 7։

Տիւնքի վե՛ էվլէլքի կիւնքի Մանգուլմէ. լէրինիգտէ, ֆրիկիշ մէմուրիյէթիլլէնտէն իսթի. ֆա իթտիկիլիլի օգուտուղումտա, զիեա. տէսիլլէ էսէֆ իթմէքտէ իքէն, էլլմէ պիր տէ յայտարարութիւն կէշմիշ, վե՛ տահա զի. եառտէ էսէֆի տէրունիմի մուճիպ օլմուշ տուր, վե՛ չիւքհէսիլ օլարազ իսքեաթ օլմուշում տուր քի, պիլլէրճէ քէսսն տալի ալի տուլ. զուեուգալպինտէ հիսսիթմիշ տիր վե՛ իթմէք. տէ տիր լաքին, զարալիպի շունտա տրը քի, մէրգուլմանէ եօլ վիրէն վե՛ վերտիրէն էֆէնտի. լէրտէ պու տուլղունու պէսպէլի զէրէճէ էսէրի պուլունմալը տրը, վե՛ պէլքի պու. նատա սէպէպ, «թօգ նէ պիլլիւր աճըն հա. լինտէն» տէրլէր մէսէլի մէշնուր տուր, զահիր մէրգուլման էֆէնտիլէր, էօքսիւգ. լիւք, տիվանլիք վե՛ սահիպսիլիք նէ տի. մէք իտուկիլի, պաշլարընա կէլմէտիքճէ ֆարգ իտիպ աճընամաեաճալար տրը։

Նիհաեթ, էֆէնտի, թարաֆընդա պիւ. տիրիլիմ քի, էկէրշի մէրգուլման պիլքէս չօ. ճուգլարտան հալեա օրթատա գալմընլարը

վար իսէ, մուկագաթէն տէօրթ պէշ նէֆէ-
րինին տախի պիզէ կէօնտէրիմէսինէ հիմմէ-
թինիդի բէճա իտէրիմ:

Մ. 8. Փափասեան.

ԻՍԹԻՖԱ

Հէնուզ իսթիֆամըզն սէպէպլէրինի մու-
ֆասաւ սուրէթտէ նազլ ու իզան իթմիշ
օլմատըղմըզտան, վէ բաթրիքխանէ իսէ,
պիթթապի քէնտուշի սալիհէ չըգարմազըղա
չալընաճաղընտան, իշիթտիկիմիզէ կէօրէ,
պազը սիւալ իտէնիլէրէ, վուզուրի հալլէրին,
քէնտի իշիթրինէ ետրանան գըթալարընը կիւ-
զէնէ նազլ ու պէնան իյլէնիպ, վէ իշիթրի-
րինէ կէլմէնէն գըթալարընը իսէ բէրտէյի
օրւթիւթ իլէ կէշմէթտէ իմիշ:

Էվլէթ, իւլիւննիւ տէֆա Գալաթաւա
սըրազան պատրիարք հայր հաղրէթլէրինէ,
մէնիւս տաղըլտըզտան պիր չարեէք սօնրա
իսթիֆամըզն օն օն պէշ նէֆէր զէվաթ հա-
զըր պուլունտուզու հալտէ թագտիմ իթտի-
կիմիդտէ, չօզ լագըրտըլարտան սօնրա միւ-
շարիլէյի հաղրէթլէրի, հիշ տէյիլ իսէ իւշ
կիւն տահա սապր իթմէթլիմիզի բէք չօզ
իպրամ իյլէմիշ տիր, վէ պիզ տախի պիր տիւ-
րիւ գապուլ իտէմէյէնէկիմիզի գաթիէն պէ-
նան իլէ, մա թէէսսիւֆ հուզուրի ֆաղըլա-
նէլէրինտէն տըշտըր չըգմըղա տըր. հալպու-
քի, սապր իտէմէյէնէկիմիզէ տայիր շու ա-
թիտէքի էօզր ու սէպէպլէրի վէ շարթլարը
տախի պիլտիրմիշիդ տիր. մէսէլա,

1. Պիզ փրկիշտէն պին լիրա գատար բա-
րա իսթէրիզ, վէ տիշարընա տախի օլ գա-
տար պօրճուճուզ վար տըր, վէ պու ալա-
ճաղըրըր թանըմահաճաղընը բաթրիքխանէ
պուլունտան տէօրթ այ էվլէլ հէմ իլան իթմիշ
տիր, վէ հէմտէ հալալ թանըմահաճաղընը
պիլտիրմէթտէ տիր:

2. Պաշգա վալիֆէսինէ գարշը հարա-
քէթլէրինի շիմտիքի հալ պէր թարաֆ իտէ-
րիմ, փրկիշին հազըր օլան թէղքէրէլանէ
վէ հազագին հասըլաթընը բաթրիքխանէ
հազգըրզ եէրտէ լուկար իպթիտաթընտան
պէրու գապթ իթմէյէ պաշլահարազ, ալըզ-
տան ալըզա պիզի իսթիֆայէ մէճպուր իթ-
մէթլիլէ չըզըմըշ վէ շալըմըշ տըր:

3. Ոն պէշ կիւնտէն պէրու պիր հէյնէթի
մէնիւս, բաթրիքխանէթի դապթ օլունան
փրկիշ հազգընա դարշըրզ օլմազ իւզրէ հիշ
տէյիլ իսէ 200 լիրա պուլունտազըղա պիր
գաշ տէֆա սէօզ վէրմիշ, թէղքէրէլէր եազ-
մըշ, պիզի պիւթիւն պիւթիւն իշիմիզտէն
ալըզօնուպ, սէթիզ տէֆա բաթրիքխանէյէ
թնմէթլիլէ, վէ իւշ պէշ տէֆա ալաճաղը-
լարա եալան սէօյլէմիշ օլմազըղա մէճպուր
իթմիշ, վէ ազըպէթքեար, «էյ նէ» եա-
բալըմ իշիթ բարա պուլունտաթըզ տէյէ-
րէք 400 նէֆէր պիշարէկեանըն մէսարիֆա-
թընը քեամիլէն իւզէրիմիզէ պըրազմըշ, վէ
պիլա գալտ ալըպ եէօրիլիւ վէրմիշ տիր:

4. Պիզ գաթէն պին լիրա իսթէմէթտէ,
վէ քէնտիսի վիլմէյէնէկիմիշ հէմ իլան իյլ-
մէթտէ, վէ հէմտէ բաթրիքխանէ հասըլա-
թընը գապթ իտէրէք, իսթէթիկի շէյէ սարֆ
իյլէմէթտէ իքէն, օն պէշ կիւն պիզի ալըն-
տըրմըշ, վէ էն ազը եիւզ լիրա տահա պօրճ-

լու տիւշմէմիզէ պիլա ինսաֆ, վէ դանն ի-
տէրսին քի գատար օլարազ սէպէպ օլմուշ
տուր:

3. Տէյիլ իւշ կիւն, իլա օն իւշ կիւն,
վէ հաթթա իւշ այ տահա սապր իտիպ, է-
կէր քէնտի թարաֆլարընտան մէսարիֆաթ
գալըրըր իսէ, պիզալ նէզարէթ իտէնէկի-
միզի, վէ էկէր մէսարիֆաթը իւզէրլէրինէ
ալմազլար իսէ, թա իշիթրի քէնտի իսթէ-
թիլէրի գալըպա տէօքէնէթլէրինէ գատար
սապր իտէնէկիմի պիլտիրմիշ, ֆաթթ, մէ-
սարիֆ փարաթը օլարազ հէր սապահ պիզէ
օնար լիրա կէօնտէրիմէսինի տախի շարթ
պէլան իյլէմիշիդ տիր:

Սըրազան պատրիարք հայր հաղրէթլէրի,
սօն տէֆա պուլարըն քեամիֆէսինի իշիթ-
միշ, վէ գարշըրզ իպրամար իթմիշ իսթ-
տէ, քիմաէ թարաֆընտան մէյտանէ լիրա
չըգմաթըշ տըր, վէ էկէրիլ իւշ կիւն տահա
սապր իթմիշ օլսազ, 45 կիւնտէ 400 լիրա
տահա պօրճուճ օլտուղուճուզ կիպի, էն ա-
զը 50 լիրա տահա պօրճուճ տիւշէնէք ի-
տիք. վէ էօյլէ պիր պօրճ քի, պու բարա-
լարը, իսթըր իշին սարֆ իյլէ, ֆուզարա-
նա պազ տէյէն մէնիւս, էվլէթ պիզալթ օ-
մէնիւս, փանտսեանըն ալաճաղընա պէտէլ
պէշ վարա վէրմէյէնէկիմիշ ալէնէն իլան իթ-
միշ տիր, վէ հաթթա տախի իլան իյլէմէթ-
տէ տիր, վէ նաալը քի եազընտա էնալի պու-
մէսէլէյի տախի, Սէրիլիշէն էֆէնտի ատե-
նապետլիյիտէ տիյնէյէնէք, վէ եէնի պիր
ազըլ, եէնի պիր շէրիաթ, եէնի պիր հազգ,
եէնի պիր զիմմէթ, վէ եէնի պիր տէրս էօյ-
րէնէնէք տիր:

— Իշիթտիկիմիզէ կէօրէ, պիր թագըմ
ֆէնա առամար, պիզի թանընան զէվաթը
մէգատիրլինառտան գօրգտուզլարընտան, ա-
լէնիլմիզալ պիր շէյ սէօյլէմէթլիլէ ճէսարէթ
իտէմէթիքլէրինտէն. սօզթօր Գալունտան
ալէնիլտէ պաղը զէպանտէրաղըր իթմէթտէ
իթիլիլէ, հալ պու քի պիզ, էօյլէ առամար-
րա ճէվապ տախի վիրմէթլիլէ իթիլքեապ
իթմէթիկիմիզտէն, եալընը պիլիմ լագըր-
տըրմըզ ինանըպ էմիլիլէթ իտէնիլէր սալթ
շու գատարճըր սէօյլէրիլ քի, սօզթօր Գա-
լունտան փրկիշէ բէք չօզ խըսմէթ վէ իյլիլք
իթմիշտիր, պիլիլ ք թէնէքթիւրէ շաեէսթէ
տիր, վէ օնուն ալէնիլտէ պիր շէյ սէօյլէնէնի
տիր քէսիլէ ճայիլ տիր. սօզթօր Գա-
լունտանտա եալընը վէ պալընա պիր գա-
պահաթ վար տըր, շէօյլէ ք շալալ վէ
շալտըրմազ իսթէմէզ, շալըշըր վէ շալըմա-
նանը գօլար վէ թէէթիլ իտէր. վէ քիմ-
սէտէն բէրվա իթմէյէնէք սօզթուեու սէօյ-
լէր, վէ հէր քէսին թագսիրաթընը եիւզիւ-
նէ վուրուր:

— Քարակէօրիկի Ս. Յով. Ոսկ. Եկեղեց-
ւոյս կալուածներէն թաղիս մէջ գտնուած
36 սենեակով խանը ու ներքեւի խանիլէն եւ
ուրիշ խանութ մը վարձու պիտի տրուի:
Ուստի վարձու բռնել ուղղը կրնայ ներկա-
յանալ տան օր թուականէս մինչեւ սոյնլաւ-
սոյս վերջը ի խորհ. Թաղ. խորհրդոյս, ուր
ներկայ է մինչեւ ժամ 4:

1868 Վեպր. 40 Ի դիմադ Թաղ. խորհրդոյ
Ի Քարակէօրիկի Ատենապետ
Յակոբ Սարգիսեան

ՀԱՎԱՏԻՍԹԸ ԹԷԼԷԳՐԱՖԻԹԷ

(Առաջին Հաւաք Նախընթաց.)

Հունուար 21 փետրվար.

Հապէ շիսթան սէֆէրի միւտտէթիւն
շիմթիքի բարալմէնթ օ մէնիսի վազըթ-
լարը էսնաթընտա խիթամ պուլաճաղը
հազգընտա պազը իւմիտլէրի հաֆի Սիր
Նարիէր թարաֆընտան պիր մէթթուպ
կէլմիշ տիր:

Փետրվար 21 բիւշապը.

ԷՍԶԱՄԸ ՈՒՍՈՒՄԻԹԷ

Փարիս.

Ալըլտը 32.80
Գարանտը 33.20

Հունուար.

Ալըլտը 32.1-8 տէն 7-8
Գարանտը 32.1-4 " 33

Օսմանլը իսթիզըրազը 1865 ին.

Ալըլտը 267.50
Գարանտը 268.75

Ֆրանսիոյ Ֆոնտօսու 0/0 3 Ֆայիզիլ.

Ալըլտը 69.47-2
Գարանտը 69.50

Իթալիա Ֆոնտօսու.

Ալըլտը 44.80
Գարանտը 46.20

ԻԼԱՆԱԹ

Առաջի քէպլրտէ Մաճար նամ մա-
հէլտէ վագը օլալ, Բաթըրմաճը օղ-
լու Էթիթրաթաքինն զէվճէսի Գաթիւ-
գ. նամ իսթուճուն միւթէսարըրի օլ-
տուղու պիր պապ քեարկիր խանէսի հիւ-
քիւմէթ մարիֆէթի իլէ մէդտտէ չըգա-
ըրարազ, թալիպ օլանիլէրին հէր բաղար
կիւնէրի Առաջի մէզ քիւրտէ պուլունա-
ճազ Գարթալ միւնտիլէրինտէն Հիւսէ-
լին աղալէ միւրաճաթ իյլէմէթի իւա-
լը իշին իշ պու բուսուա էրմէնի դազէ-
թախանէօրնէ թէսեթր գըընտը:

1284 Եվլալ 25

Էթ-մէյտանընտա Չիլնիկի Զաքարըն
տիւք քեանընտա սաքին ճէրրաճ Աւետիս
գատըրզ իլէթինն իրաճ իտէրէք, պիւս
պիւթիւն գատըրզ պաղընը գալտըրըրպ ա-
թաճաղընը իլան իտէր:

Պէյ-օղլունտա Գալիօնճու դուլուղու
եանընտա թարապաշը ճատտէսինէ վա-
զը 195 նիւմթօյու քէնտի խանէսինտէ
սօզթօր Գալունտան բէնէշէմիլի կիւն-
լէրի սաաթ իքիտէն սօզթու գատար
Ֆուգարուա խալաթ պաղաճապ օլալ,
վէ սպիր խաթաթալար իշին տախի ճիւմ-
իթթէսի կիւնիլի ալալաճաթ քէնտի խա-
նէսինտէ, վէ ալիէր կիւնիլէրտէ փրկիշ
խաթաթախանէսինտէ պուլունաճազ տըր:

ՍԱԼԻԳ ՂԱԶԵԹԱ

ԷՄԻՐԱՅԵՑ 8. ՓԱՆՈՍԵԱ

ԼԷՎԱՆԸ ՀԷՐԱԼՅԸ ԺԱՊԵՆԵՍԻՆԵՑ
450-4210000 501000 501000 501000
«ԵՐԵՎԱՆ» ԺԱՊԵՆԵՍԻՆԵՑ 187